



ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 6 frt — kr.
 Negyedévre 1 „ 50 „
 Egy hóra — „ 50 „

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Teleky-utca 15. sz.

HIRDETÉSEKET FELVESZ:

a kiadóhivatal és Surányi János könyvnyomdaintézet
 Egyes szám ára 12 kr.
 Megjelenik minden vasárnap.

NAGYRALÁTÓK.

Mert néki az, hát ő szerinte
 Talán másnak is rossz a világ;
 S e rossz világot jóra intve
 Egy nap elmond száz litániát.
 S végül — mert ő csak falu papja,
 S a — buza ára lejjebb szállott —
 Bevallja, hogy biz' elfogadna
 Egy kanonoki méltóságot.

A sétatéren kardcsörtetve
 Chikkel feszít a nyurga hadfi;
 S kokettiroz — hát mi van ebbe?!
 És jól érti, azt meg kell adni!
 Van némi hadi taticája
 Az asszony nép s lányok körül,
 Számit is a tábornokságra,
 Még — érdemjelre azonfelül.

Végighever az ottománon
 S szenderg a honnak dicső atyja;
 Őt egy bolondos balga álom
 Minden egy nap meglátogatja!
 Bár akkor mén az országházba,
 Ha gageként jár ott a pénznem:
 Álmában magát már ott látja
 A miniszteri bársonyszéken.

Kis kardalnoknő, friss mint a harmat,
 S szeszélyes mint az ápril hónap,
 Birtokosa egy kevés hangnak,
 Mit az udvarlók meg se rónak;
 Be nem tanulna nagy szerepet,
 De azért egyre s váltig mondja:
 „No de hát már én nem lehetek
 Utolérhetlen primadonna?!“ . . .

Álmodni szabad, ki tilthatja? —
 S még nem is esik adó alá;
 Álmatok legyen bármily balga,
 Hogyha érdemet adtok reá.
 Beteljesül — és talán még több,
 Mint mire olyan hön vágytatok,
 De ha érdemben szükölködtök,
 Bizony felkopik az állatok!

Egy kis tévedés.

— Megtörtént. —

Éppen azon tűnődtem, hogy milyen kifogással rázzam le ma nyakamról szoba-asszonyomat, ki olyan vakmerő volt, hogy naponta merte követelni két hónap óta lejárt lakbéremet, midőn kopognak.

Szabad.

K. urhoz van szerencsém?

Igen.

Főnököm megbizásából van szerencsém arany- és ezüst-tárgyainkból néhány darabot bemutatni, méltóztassék belőlük válogatni.

Megvallom, voltak már merész vágyaim, phantáziáim is oly élénk, hogy gyakran az üres asztalhoz is oda tudok képzelni egy 10 firtos ebédet — és jóllakom vele, de ábrándozásaim legboldogabb perceiben se mertem volna elhinni, hogy nekem, kinek a trafikos-leány is rég felmondta a creditet, arany- és ezüst-tárgyakat hozzanak, pláne kínáljanak, sőt még több, rám erőszakolják.

Pompás tárgyak voltak, gyönyörű zálogházba kandidált órák és gyűrűk, csak azt sajnáltam, hogy hogy nem volt az egyszer több mutatóujjam kettőnél, így meg kellett elégednem két gyűrűvel és egy elegáns arany-órával.

Alig hogy az aranyműves elhagyta szobámat, újból kopognak.

Szabad.

Én Kinizsi Ignác vagyok, Batori és Ziesi fehéremű gyárának üzletvezetője. Értésültünk, hogy nagyságos ur házasodni fog, tehát biztosan szüksége lesz staffirungra. Ezek itt saját gyártmányu ingeink, jó mosó, echt cosmanosi zefír, méltóztassék mindjárt 4 tuczatot rendelni.

Nem hiszem, hogy Kinizsi urnak eddigi praxisa alatt akadt volna jobb vevője, mint én, csak annyit

említek, hogy mosolyogva dörzsölgette kezeit a folyosón, ami mindenesetre jó jel szokott lenni a Kinizsi-fajta méter-lovagoknál.

Odakinn már szabók és cipészek, kárpitosok és butorosok tolongtak, kik mind megrendeléseket akartak tőlem.

Tudtam, hogy itt vagy a véletlen, vagy valamely jókedvű kollegám tréfája működik közre, mégis megtartottam nyugalمامat és oly szakértelemmel válogattam meg az öltönyöket, cipőket, ágyneműket és függönyöket, mintha kitanult boltos legény lennék egy kiházásitási üzletben.

Egy hét múlva ki voltam tökéletesen staffirozva, a nagy helyeket elfoglaló tárgyakat rögtön biztos helyre — a lövész-utezai becsület-raktárba — szállítottam, a felesleges apróságokat pedig saját külön 111-es hordárom vette gondozó szárnyai alá, méltó kárpótlásul három hónapon keresztül tett díjtalan szolgálataiért. Rá egy hétre azután meg lett előttem fejtve a szörnyű talány. Ugyanazon emeleten hol én, lakott egy Kohn nevű uzorás is. Egy napon azután megunt a garçon életet, egyszersmind rosszul hangzó nevét is és a napilapok Hymen rovatában napvilágot látott egy ujdonság, mely szerint K. gazdag bankár jegyet váltott X. földbirtokos bájos, stb. leányával Ilkával.

A bankár, ki ugyanazon nevet vette meg 50 kr-ért, melyet én őseimtől örököltem, elfelejtette e világraszóló eseményt a házmesternek bejelenteni és ez, szerencsémre, hozzám utasította a szolgálatkész gseft-embereket.

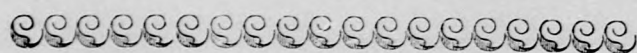
A Ziesiek és Batoriak, Blauok és Gelbek hiába küldték nyakamra megbízott embereiket, zöld-, kék- és lila-színű papirdarabokká változott az egész staffirung, a fizetéssel pedig el kell várniok addig, míg igazán vőlegény leszek.

Kelety Lajos.

Dicséret.

— Aztan, az én boraim nem olyanok, amilyeneket, sajnos, nagyon gyakran kapnak a borkezeskedők, az én boraim legnagyobb része a legjobb forrásból van beszeresve.

— Igen, mert legnagyobb része talán Kiskúttól való!



Mibe került a Lloyd.

— Mibe került a Lloyd építése, jó tikkár ur?

— Kerek 60000 frtha!

— Ej, hát hogy lehet olyan **kerek** összegből ilyen **szögletes** épületet ezikk-czakkolni?

Gyerek-czivakodás.

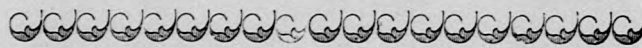
Vilma. Ugy ám, Emmi, nekem két új ruhám van, neked egy sincs!

Emmi. Elég kettő a te füled, tudod?

Vilma. Biz az nem elég kettő, tudod-e, mert elebb kettő a te orrod!

Emmi. Orrod ám neked az a görbe fogad!

Vilma. Fogad am a te eszed, aki ninesen! (A láncz a végéhez — semmihez ért)



Komplikált vágy.

— Ah nagysád, ha csak egy perczig lehetnék ruhafodra, melyet leszakít a véletlen s ön újra felvenne és meleg vasalóval tulszárnyalni akarná keblem hevé, míg végre odavarrna hófehér keblére, — mily édes volna.



Szombaton kezdődik a világot jelentő deszkákon az élet. A „Dies-öség bajjal jár”, a „Csalódások” mindennapiak ezeken a deszkákon, mai nap „Járvány” a színházba nem járás. „Nemes és pór” vetekedik, hogy „Fokról-fokra” alá-szálljon a „Hitel” s bizony a direktor „Piros bugyellárisa” vékonyra soványul. Mindenki igyekszik ma a „Fal tövében” maradni, s „Gonosz nyelvek” mindenféle „Jóslat”-tal fogadják és kísérik a társulatot, mely „Barátságból” játszik csak. „A mama” és leánya „Magdolna”, ez a „Makranczos hölgy”, „Képzelt beteg”-ek s a „Nagyapó” mit tehet ott, „Ahol unatkoznak” „Egy esésze thea” mellett.

Hanem azért legyen üdvözölve az „Uj ezég”, hadd lássuk, „Milyenek a férfiak” és milyenek a „Mai nők”, milyen az egész „Jeles kompánia”?

„Szemesnek áll a világ,” ne féljete a „Czifra”-nyomorúság”-tól, meghozza a közönség az „Áldozat”-ot s nem fog bekövetkezni az „Ember tragédiája.” Vannak itt még „Arany ember”-ek, „Kis menyecskék” s „Szép leányok,” a „Proletárok”-at elhallgatjuk, a „Szélháziak”-kal nem törődünk, sfogadunk, mire távoztok, egyitek sem kerül. „Csöd”-be, sőt mindeniknek lesz „Keztyű és legyező,” sőt „Három pár ezipő”-je is.

Hozzon Isten benneteket, „Kéjutazás” lesz ideutazások. lesz itt számatokra „Rang és mód,” „Pénz és becsület, amennyi csak kell!

Denunciáló levél.

Cabinetnoirunkban a következő denunciáló levél fogatott el:

A „Garabonciás Diák” fegyvereket kereső hirdetményei figyelemreméltók. Nem rég czéllövő-puskákat kínált, mult számában meg kardot és egypár pisztolyt keres a szerkesztőség. Hír szerint közelebb ily hirdetmények fognak megjelenni:

„Kerestetik egy golyószóró. Beküldendő a szerkesztőségbe utánnvétellel.”

A „G. D.” szerkesztősége megveszi, ha neki ke-

resztkötésben beküldetik, egy már használt 24 fontos ágyu üteget.”

„Egy torpedó-hajó megvételre talál a „G. D.” szerkesztőségében.”

Jó lenne erre a redakcióra rávigyázni, mert ha ez bele nem akar avatkozni a ruméliai rummliba, — hát senki. Vagy pedig ez még valószínűbb, — Ebattenberg Sanyi herczeg számára szerzi be ilykép a municziót, ami megint csak flagrans megsértése a neutralitásnak. Videant Tisza Kálmán és Muki, mér — mer baj lesz!*)

A kerülő.

- Hol van a lakása?
- Győrött.
- Mi a foglalkozása?
- Kerülő.
- Kerülő? Hiszen itt nincsen erdő.
- Nem erdőkerülő vagyok kérem aláasan.
- Hanem?
- Dologkerülő.

Pagát Pepi ultimói.



Az én emlékezetem nem fog elmúlni könnyen. Még siromhoz is sirva járnak ki a hitelezők!

— Ön engemet mindig csak szép szavakkal fizet ki, Pagát ur.

— Édes barátom, mikor én önnél rendeltem, nem szóltam arról, hogy mivel fizetek, csak azt mondtam: fizetek!

Bemegyek a dohány-különlegességek boltjába, kutatok a szivarok közt. volt ott vagy 60-féle, de olyan, amilyent én kértem, nem. Megyek szivarboltról-szivarboltra, sehol nem találok. — De hát miféle szivar az? kérdi a türelmetlen trafikos, hiszen itt van mindenféle? — Kérem én „potya”-szivart keresek.

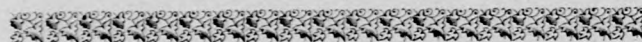
*) Saját Mukinknak is szemet szurt az apróhirdetésbeli gyilkos szerszámok légiója mar, de saját külön Maxunk anyyira fél a poskaktól, stbbítól, hogy nem mertük szóvá tenni. Szerk.

Apróságok.

A minapi vihar lekapta a szeszgyár piros házi sipkáját. Remegve és levett kalappal állott a büszke gyár a természet előtt. Azonban még ezzel sem elégedett meg az orkán, elvitte a „gyár“-at is! Aki nem hiszi, nézze meg a szesz-gyár homlokát: a „SZESZ-GYÁR“-ból csak a SZESZ . . . maradt meg.

*

Mint halljuk, eddig már 14 dr. szabad-jegyet préseltek ki a direktor urból a hazafiak. Hiába, „szabad“-ság a magyar ember legszebb erénye.



Kéjutazás Budapestre.

IX stációval.

I. Stáció.

250 magyar nekiindul az utazásnak, melyre nézve a legkeesegetőbb feltételek kínálkoznak. Igértetik 400 darab eleven francia, továbbá mindenkinek 40 krért pompás lakás a sugáruton, nagy szoba remek butorzattal, ahol livrés inasok szolgálnak fel, a negyven karajzárnyi rémitő összegbe nagyon természetesen beleértetvén a reggeli ára is, a reggeli kétféle hideg sültből, sajtból és theából áll, beleértetik továbbá a szabad szivarozás, a eszímák kaptafára való verettetése és egy nadrágfoltozás. A kiállításra 20 kros beléptijegyet kap mindenki, azzal annyiszor megy be, ahányszor akar, kap erre a jegyre azonfelül ingyensorsjegyet és ebédet, nemkülönbén két pipa dohányt. Ennyi esábitó ígérethez 250 magyar elhatározza magát, hogy Isten neki, megnézeti magát Pesttel. Elindulnak.

II. Stáció.

Az egyik polgártárs Szent-Ivánon veszi észre, hogy budli-bieskáját itthon feledte, kéri tehát a vonatvezetőt, hogy ne sajnálja fáradságát a vonat visszavezetésére, mert enélkül nem eshetik meg az utazás. A polgártárs elhatározza, hogy emiatt bepörli a polgármestert. Egy másik atyafi kinézvén a vonat ablakán, makrapipáját kiejti a szájából s az a hallatlan jogtalanság történik vele, hogy nem áll meg a vonat a makrapipáért.

III. Stáció.

Kéjutazás levén, mindenki 3 ládát visz magával, melyet szomszédja ölbe nyom, nehogy valakinek valami alkalmatlanság szerződjék a bőrös ládák által. Az a kis ennivaló, amit magukkal hoztak, nem okoz valami nagy alkalmatlanságot, egyszer ennek a fejére esik, máskor amannak, leggyakrabban mind a kettőre. Két pár ajándékba vitt récze nagy pusztítást visz véghez az uj kalapokon, hanem azért Pestre ér a „kéjvonat.“

IV. Stáció.

Gyerekek, köszörüljétek a torkotokat arra a hatalmas éljenre, amivel a minket fogadó Tisza Kálmán beszédére felelünk. Huzza ki magát mindenki, mert Tisza Kálmánon kívül itt lesz egész Budapest, herezgek és grófok és rettentő néptömeg. Általános meghatottság.

V. Stáció.

Berobog a vonat az indóházba, egy vasuti bakter fogadja őket ünnepélyesen, átlukasztván a jegyeket. Egypár civis ezt a világot sem enged meg, mert úgy vélekedik, hogy akkor nem teljes a jegy és csak Ácsig hozzák vissza. Kivonulnak és a pályaház előtt négyes sorban felállanak. Hol az elszállásoló bizottság? Kérdik, lesvén a piros karszalagos urakat (jó otthoni szokás szerint), kik négyes fogaton viszik őket az Andrássy-ut pompás palotáiba! Két omnibusz-gebe közeledik meghatottan, de lassan s a kocsis felpakkolja a 200 magyart két kocsira egymás tetejébe.

VI. Stáció.

A sugárut legszebb palotája előtt megáll a diszfogat és az ötödemeleti padlásszobába felbuzdítják a diszmagyarokat. Itt úgy összeszorulnak, hogy reggelre hering lesz belőlük. Ágynak ugyan nyoma nincs, de az egész szoba teli van rudakkal. Aludni nem lehet, a leleményesség úgy segít magán, hogy előveszik sorban a zsebkendőjüket s felkötik magukat a rudakra és esüngenek ott reggelig, mint a télire eltett szőlő.

VII. Stáció.

Kint a lázadás! Keresik a vezéreket, akik mindenféle szépot és jót ígértek nekik otthon. Fel akarják őket akasztani. A vezérek megszöknek. Egyik polgártárs tűvé teszi a várost a faranciaiákért, mert ő tisztán azért jött fel, hogy eleven faranciaiát lásson. Hamar felöltöztetik tehát Józsi bácsit faranciaiának, kit is az egész társaság tövirül-hegyire végignéz és megnyugszik.

VIII. Stáció.

A kiállításra nem akad olesó jegy. Emiatt szintén kiüt a lázadás és dül a társaságban, de áldozatul senki nem esik. Iszonyu látványosság történik a pavillonokban, a 200 közül 162 sóbálvány lesz a nagy nézésben és nem akar hazajönni semmi áron. Mindenáron ott akarnak háltni a házi ipar-esarnokban, ahol azok a szép magasra vetett ágyak vannak.

IX. Stáció.

Kéjvonat visszafelé. A sok bevásárolt holmi potyog a fejekre. Keresztben kasul hevernek egymáson a kéjutasók, alusszák a pesti mánort. Csak arra ébrednek fel, mikor még 200 utast raknak föléjük. A honpolgárok iszonyuan elkeserednek, hazaérnek és elkeseredésükben három napot egybealuszhatnak, aztán in contumacium halálra ítélik azt, aki őket felvitte Budapestre, dicsőséges kéjutasásra.

Grajsz Scholomon a Kükürütz Sigaival.



Kükürütz Siga. Aprepo! Scholomon, the nem is fejeztél ki a the véleményj a Hellner-Mihajlovits phárbojru!

Grajsz Scholomon. Thodod Siga, ha engemet edj khávéházban minden ok nélkül pafan ötnék, akkor ez edj világos okthalság, én pedig okthalság miatt nem fagam khardot!



KRÓNIKÁS ADOMA.

Gróf Festetichnek, az öregnek, aki hires az adomáiról, szüksége volt egyszer urodalmi ügyvédre és számvevőre.

Bemegy hozzá egy ismert fiatal ügyvéd s kéri a méltóságos urat, hogy nevezze ki őt ügyészének.

— Hát uramöcsém, aztán tud-e ön névalírásokat kitörölni, utánozni, van-e gyakorlata a számok kikorrigálásában s más efélékben?

— Ilyenekhez nem értek, feleli a fiatal ügyvéd megkönnyebbülve, hogy csak ezt kívánják tőle.

— Akkor nem használhatom önt, felelé a gróf.

Meglepetve távozott az aspirans s találkozik barátjával, aki a számvevőségre pályáztott — Nos? kérdi az. — Oh barátom, elutasítottak, a grófnak olyan ember kell, aki ért az aláírások utánzásához, számok kivakarásához stb.

— No majd értek én, csak engem kérdezen, feleli a számvevő-jelölt.

Bemegy a grófhöz, elmondja, mért jött.

— Hát aztán uramöcsém tud-e ön névalírásokat kitörölni, utánozni, van-e gyakorlata a számok kikorrigálásában s más efélékben?

— Oh, méltóságos uram, nagyon értem én ezeket.

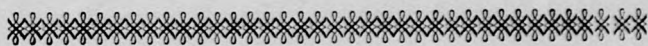
— No akkor önt sem használhatom, mert nekem olyan ügyvéd nem kell, aki ezekhez nem ért, de olyan számvevő sem, aki ért hozzá.

A vaskalap.

*Egy direktornak elfogyott
A pénze egykoron,
És fűhöz, fához kapkodott,
Már megijedt nagyon.
Utolsó szalmaszál gyanánt
A városházra jött:
Le a kalappal, uraim,
A vaskalap előtt.*

*Kértére a komoly tanács
Össze is ült legott,
De nem lévén hatalma rá,
Segélyt nem adhatott.
Már zsebökből akartak adni
A jó tanács-ülők,
Le a kalappal, uraim,
A vaskalap előtt.*

*Elkkor a vaskalaposok
Szint' összeültenek
S a fölvetett kérdésre volt
Egyhangu felelet:
„Megadjuk!” szölkak komolyan,
A jó képviselők:
Le a kalappal, uraim,
A vaskalap előtt!*



Tzompó Miháj és Tsörge Ádány hű nászok

találkozásá.



Ádány. Fene egy szava-gyárásó van a szógabiró urnak is, aszongya mér verték mög kentök az félignyak Iczigöt.

Miháj. Hát mé nem monta kee, hogy csalt, azér.

Ádány. Montam, de mömmög aszongya ha' gaszon kend! Hivatva van kend arra? Mondok: honné lönnék hivatval, mikó a tekénytetés ur hivatott. — De aszongya, arra nincs hivatva, hogy mögverje az félig nyak Iczigöt. Ejnye, mondok, hászén az Miháj nász hivatott rá! Értse kend mög aszongya erre, kend nem óvashat igazságot az Iczignek a fejire. — Ugyan ne frinczunnfranczójjon mán az úr nó, hászén nem is igasságot, hanem éppár kólintást óvastam én az Iczig fejire, de nem is óvastam, óvastamul attam nó!

HIRHARANG.

— Győri krónika. —

Népkonyha. Zechmeister eszméje a népkonyháról, nemsokára megvalósul. Épen most buzdítja a közönséget a népkonyha-bizottság egy kis adakozásra. Emellett egy széles körű bizottságot választottak csupa nőkből, akik majd még szélesebb körűvé egészítik ki magukat s ha szélesebb körűek lesznek, akkor széles jó kedvökben üdvös javaslatokat fognak tenni a népkonyha-bizottságnak, mely erre nekilát a főzéshez, t. i. a tervek kifőzéséhez. Mivel pedig a bizottságnak van elég sütnivalója, előre is mondhatjuk, hogy nem lesz sületlen a tervezet. Az ételneműek nagyon olcsók lesznek, némelyikre rá is fizetnek, az italokat pedig ingyen mérik. Az étrend így van összeállítva:

Hétfő: Nyakleves	ára	3 kr.
Kedd: Borjuczomb (föstve)	"	6 "
Szerda: Sült galamb (repülve)	"	5 "
Csütört: Papiros gombóc	"	3 "
Péntek: Vadak (vadsaláta, vadlense)	"	2 "
Szombat: Hús (ággal bővitve)	"	7 "
Vasárnap: Nyelv (francia)	"	4 "

*

Az utóbbi kéjtázás oly kedves emlékeket hagyott maga után az utazók lelkében, hogy meg akarják újrázni. Különösen az alkalmas lakások emléke vonz; akik a Hotel Garniban laktak, azoknak még most eszökben van a szép kényelmes folyosó, a víz-esés stb., az Andrassy-ut lakóit különösen az éjjeli világítás, meg a derékalj vonzza; a megolvasott számu gyufák, a méces, melyet azonnal elkapott orruk elől a szolgál, mihelyt szükségük lett volna rá. — A Baross Gábor által tiszteletükre adott bankett pezsgője meg még most is dolgozik a fejökben. Hja, szép világ is volt az!

*

Kaszárnya épül. Mint a tengeri kigyó, mely felmerül a tenger zöld vizében, a mi kaszárnyánk is fel-felüti fejét városunkban. Legujabban a pénzügyi választmány a fáradhatlan Kozics kezdeményezésére megbeszélte a kaszárnya-kérdést s a legközelebbi közgyűlésnek fel is terjeszti. Vajjon unokáink unokái berukkolhatnak-e abba a kaszárnyába, mit öregapáik öregapái most kezdenek építeni.

*

Az uzsorások ellen egészséges hangu hír jelent meg a „Győri Közlöny“-ben. Nagyon helyesen; — amint kellő adatokkal rendelkezünk, magunk is megkezdjük a rendszeres hajszát ellenök, már eddig oly érdekes mákvirágok vannak skiczirozva, önállóak, alkalmazottak, pénzintézetekkel összeköttetésben állók, maguk és más kezére dolgozók, hogy szinte gyönyörűség látni őket egy csoportban.



MAGY. KIR. PÓSTA.
LEVELEZŐ-LAP. 2 kr.

Czim: **T. Garay Ferencz, vagy
Végh István, színősi urak
nak, a sz. ki. városi színházban**

Pápa.

*

Sopron, 24. Martius 885.

Tisztelt urak!

Alairot ezennel megjelentit, hogy én azt a szobát, holly az urak tavál lakozkottak, az idén szinte az uraknak megrendültem. Kérem tehát az urak, hogy ha szintén abból használast akarnak tenni, engemet megtótasítani. És az elérkező napot engemnek megjelenteni.

Nagy tisztelettel elmaradok.

JOHANN GESELLMANN
Oedenburg.
Ó-gabona-téren 1. sz.



SZERKESZTŐI KISPOSTA.

K. L. Budapest.

Mult számunkból kisorult még az üzenete is. A csinos kis karezetokat felhasználjuk, egyiket itt adjuk. A példány megy. **Somlyó Szombathely.** Detto, azzal a különbséggel, hogy már mult számunkban közöltük a közölhetőket. A Veöreöshaydmásy verse erősen antiszemita s azért izléstelen. Csak maradjon az egyes ötletek verses feldolgozásánál s e zsánerben az a fő, hogy rövid, esattanós es természetes legyen. E feltételeknek az ön rutinja megtud felelni. **H. J. Pápa.** Csak jöjjék testvér,



tárt karokkal léssen a fogadás itt a szomszédban. **T. D.** A vértanukon változtatni kellett az utolsó pár strófán. Magánlevél megy. A „nagyralátós“ előjegyzetitek s immáron is véretek. Ezen is kell csiszolni, mert a hatodfeles sorok versében sok helyen jambikusan végződnek, a trocheus hangzatu felütés, mely az ötös jambusos sorok után oly jól esik, a változó méretű rím-ben, elsimul. A tárgy választása jó s ez az első ily szabásu költeménye, melyen a figyelmes, kigondolt szerkezet meglátszik. **V. J. Szt.-Márton.** A „honatyák dala“ nem sikerült: sem élez, sem valami kerek kidolgozás nincs a mazvatlan versen. Jobbat! **Federleh.** A műfordításnál különösen kettőre vigyázott eddig a mi Knofelblüh Maxunk. Először arra, hogy hasonlítson az eredetihez értelemre és versalakra, másodsor, hogy legyen a német szövegben is élez. E két kis dalban mindkét feltétel hiányzik; pedig a másodikat szeretnénk valami jó fordításban adni! **Pry Pál, Pápa.** Az egyik jeles furcsaság, a másikkban becsületbeli ügy van elpanaszolva, pláne női, ezt nem szabad közölni, ha mindjárt Salamon községben esett is meg. **M. K. Bpest. Sz. Szt.-Márton. T. D. Bordaes.** Megegett a hiba, hanem jóvá tettük. **S. Szombathely.** Most vesszük az új küldeményt. Nem oly sikerült, mint az első. A humoreszket átolvastuk, de sorára kell yárni, mert „longus idem pentium ordo.“



Kiadótulajdonos, felelős szerkesztő:

Szávay Gyula.

(Teleky-utca 15. sz. I. em.)

Dr. Erdős Kalmán
ügyvédi irodáját
f. 1885. évi október hó
1-én, a Deák-utczában
6-ik sz. alatt levő Simon-
féle házba helyezte át.

STEIN VILMOS és TÁRSA

kép-, tükör- és
órakereskedését
a Kazinczy-utczából a
Tüztorony-utczába (Va-
dász-kürt-kávéház) tette
át. Az új üzletet a kö-
zönség régi pártfogásába
ajánlják a tulajdonosok.

Horváth Lajos
köz- és váltó-ügyvéd
lakik:
a vásártéren, 10-ik ház-
szám alatt, Peregi Mihály
ur házában.

WALSER FERENCZ

első magyar gép- és tűzoltószer-gyár, harang- és
érezőtőde Budapesten, Rottenbiller-u. 66.

Legnagyobb, modern technikai alapon felszerelt belhoni gyár
különleges készítményei: Fecskendőgépek

tűzoltó-egyletek, városok és falusi községek részére

Harangok és azok szabadalmazott felszerelése, leg-
újabb szerkezetben, mindennemű kutak házi, gyári és gaz-
dasági célokra, minden célnak megfelelő szivattyúk. Vál-
lalkozik tűzoltóegyletek felszerelésére, teljes vízvezetékek,
gyapjamosodak, gőz- és zuhany-fürdők berendezésére, árviz-
mentesítő telepek, nyilvános közutak felállítására magas
nyomású vízvezetékeknel és minden vízművi munka pontos
teljesítésére, kedvező feltételek és teljes jótállás mellett.
*Képes árjegyzékek és részletes költségtervezetek díjmenten
bocsátatnak rendelkezésre.*

Egyedüli belhoni szivattyúgyár.

Üzletmegnyitás.

Alulírott bátorkodom a n. é. közönség be-
ceses tudomására adni, hogy Kazinczy-u. 6. sz. a.

férfi-szabó-üzletet

nyitottam.

Egyszersmind vagyok bátor a n. é. kö-
zönség beceses pártfogásáért esedezni és mindenkor
oda fogok törekedni, hogy beceses megrendelőim-
nek a legpontosabban szolgáljak és ezáltal bizal-
mukat kiérdemeljem.

Kiváló tisztelettel

Sommer György,

férfi-szabó.

**BIZTOS!**

Roborantium. (Haj- és szakállnövesztő essentia.) Tudományos alapa fektetett, sokszoros hatásra
támaszkodó szer, fejkorpa, hajkihullás és öszülés ellen. Egyedüli hathatós szer szakállnövesztésre és
erősítésre. Frissítő és eltető tulajdonságával fogva a „robortium“ széles körben ismert gyógyszer
mindennemű főfajások ellen. Egy eredeti üveg ára 1.50. Próba-üveg 1.

Kosmetikum. (Hajerősítő-olaj.) Finom és szagtalan, a haját lágygyá és hullámossá teszi. Egy
üveggel 1.50. Próbaüv. 1 frt.

Eau de Hébé. Keleti szépitőszer. A testnek természetes gyengédséget, fehérséget és frisséget köl-
csönöz, majfoltokat és szeplőt eltávolít. Ára 85 kr.

Bouquet du Serail de Grolich. Zsebkenő-parfüm az elegáns világ számára. Ára 1.50 és 80 kr.
Morva Kárpát-szájvíz salicylsavval 60 kr.

Grolich haj- és szakállfestő szere. szőkétől sötétbarnaig fest. Ára 1 frt 20.

Grolich-féle Hair Milkon (hajfitalító tej, nem hajfőstő, hanem a hajnak eredeti színét ismét visszaadja. Ára 2 frt.

Grolich-féle Poudre depilatoire. Szőreltávolító szer, ára 70 kr.

Grolich-féle korpavíz. gyorsan és biztosan eltávolítja a korpát, ára 1 frt.

Grolich-féle pomáde. legjobb hajkenő pomáde, ára 1 frt.

Grolich-féle flora-poudre de riz fehér és rózsaszín, legfinomabb hölgypor, ára 50 kr.

Grolich-féle flóra-rózsa, ajak- és arc-festésre, ára 50 kr.

Valamennyi orvosi felügyelet által biztosítva.

Hasznalati utasítások, köszönő iratok és bizonyítványok minden szerhez mellékeltek.

Gyár és központi raktár: **J. Grolich, in Brünn, Stadthofplatz.** Győri főraktár: **Mehlschmidt** gyógyszerész urnál. Buda-
pesti főraktár: **Neruda Ferdinánd** gyógyszerertárban (Hatvani-u.) és minden jó hírű gyógytárban.

➡ Kérjük, hogy világosan **Grolich-féle** szert rendeljenek, mert csak ezekért vállalhatunk teljes garantiát! ➡

BAINÓCZY KÁROLY

kereskedelmi és műkertész értesíti a t. közönséget, hogy a közeledő halottak ünnepére mindennemű, esinosan kiállított

GYÁSZ-KOSZORUKAT

50 krtól fölfelé, készít, — ajánlja továbbá magát

KÉZI-, MELL- ÉS VÁLL-CSOKROK

angol, francia és japáni modorban való elkészítésére. Nem mulaszthatja el továbbá felhívni a közönség figyelmét most érkezett

HARLEMI JÁCZINTHAGYMAIRA

melyeknek darabja 15 kr.

A gyászkoszorukra való megrendeléseket már most elfogadja s kéri is azokat minél előbb értésére adni, minthogy később a túlhalmozott megrendelések folytán nem képes oly figyelemmel mindenkinek megfelelni, mint ha már most tájékozhatja magát.

Megrendeléseket elfogad Perl Lipót (Kazinczy-u.) és **Ferenczváros, Pálffy-utcza 20. sz. a.**

GŐZFÜRDŐI JELENTÉS.

Van szerencsém a nagyérdemű közönséget tiszteletteljesen értesíteni, miszerint a hölgyek számára eddigelé naponkint rendelkezésre bocsátott



gőzfürdő

használatát f. évi október 1-től kezdve hetenkinti két napra és pedig mindenkor szerda és szombati napra szállítottam le.

A fürdő-órák ezen napokon reggeli 6 órától délután 1-ig állapítottak meg, egyéb napokon azonban előzetes egy napi bejelentés mellett egyes gőzfürdők is megrendelhetők és pedig **1 személyre 2 frt, 2 személyre 3 frt, 3 személyre 4 frt.**

Ez alkalommal egyuttal tudatni kívánom, miszerint a téli idényen át ugy a kádfürdőszobák, valamint az öltözők fűtéséről

is kellőképp gondoskodva leend. Midőn ezekről a nagyon tisztelt fürdővendégeimet ezennel értesíteném, számos látogatásért esdve, maradok

Győrött, 1885. október 1-én.

kész szolgáljuk

Stadler Károly, fürdőtulajdonos.